

Zeitschrift: Technique agricole Suisse

Herausgeber: Technique agricole Suisse

Band: 50 (1988)

Heft: 2

Rubrik: Actualités

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

s'accroître en Suisse si l'on désire que nos forêts demeurent saines. A l'heure actuelle, on n'abat pas assez d'arbres, ce qui mène à un vieillissement des forêts et par la même occasion, à une diminution de la résistance. En outre, une exploitation intelligente des forêts n'est possible que si le bois est non seulement destiné à être brûlé, mais aussi à être mis en valeur dans la construction.

D'un autre côté, on s'efforce partout d'économiser de l'énergie et de préserver l'environnement. A ce propos, la construction d'un hall en acier nécessite environ 4 fois plus d'énergie primaire précieuse que celle d'un hall en bois. Actuellement, cela ne se répercute certes pas encore sur les prix, mais à l'avenir, cela pourrait s'avérer être un atout pour la construction en bois si d'aventure les prix de l'énergie venaient à augmenter. Enfin, les constructions en bois sont réalisées principalement par l'artisanat local. Le nombre de personnes occupées chez les charpentiers a diminué de la moitié entre 1970 et 1980. La concurrence d'autres matériaux de construction constitue une des raisons importantes de ce phénomène. Si nous voulons conserver une corporation de charpentiers saine en mesure de remplacer à l'avenir à tout moment les constructions en acier devenues onéreuses et rares, nous devrions aujourd'hui déjà construire plus souvent avec du bois. Photos: IBOIS

Outils de travail dépassant de côté ou à l'arrière

Marquer de façon bien visible!

AGROTEC SA:

La société récemment fondée pour l'importation et la vente des tracteurs AGRIFULL et des moissonneuses-batteuses LA-VERDA

AGROTEC SA est l'importateur exclusif, pour la Suisse, des tracteurs AGRIFULL. A partir du mois de janvier 1988, elle importera aussi les moissonneuses-batteuses LAVERDA. FIATAGRI, la marque italienne leader dans ce domaine, fabrique ces produits à la pointe de la technologie. Cette provenance célèbre garantit une qualité éprouvée et une sécurité à long terme pour chaque utilisateur d'une telle machine.

Les tracteurs AGRIFULL se distinguent par un rapport poids – puissance – prix très avantageux. La gamme AGRIFULL, adaptée spécialement au marché suisse, représente une solution idéale pour compléter un programme ou encore comme deuxième marque. Au stade actuel, AGROTEC a la possibilité d'attribuer des rayons de vente très intéressants à des revenus actifs.

Il va de soi qu'AGROTEC dispose d'une service après-vente et de pièces de rechange efficace ainsi que d'une grande disponibilité. Il en est de même en ce qui concerne les conseils individuels aux acheteurs. Au siège de la société, à Siglistorf, vous trouverez une exposition permanente ainsi que du personnel qui vous fournira toute documentation et informations nécessaires.

Il est évident que Bucher-Guyer, avec son siège à Niederwenigen ZH, à proximité de Siglistorf AG, a été le promoteur de la fondation AGROTEC. Comme on le sait, Bucher-Guyer est l'impor-

tateur des tracteurs FIAT du groupe FIATAGRI d'une part et des moissonneuses-batteuses FAHR de la maison KHD d'autre part.

AGROTEC est en train de mettre sur pied un réseau de vente et de service pour toute la Suisse. La liaison avec l'importateur principal des tracteurs italiens est néanmoins garantie. En ce qui concerne les moissonneuses-batteuses, Bucher-Guyer est capable, grâce à sa filiale, de mettre en vente des LAVERDA comprenant un système d'autonivelante et peut simultanément éviter l'influence des grands concernes étrangers. (Réd.)

Technique Agricole

Editeur:

Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture (ASETA)

Werner Bühler, Directeur

Rédaction:

Ueli Zweifel

Service de traduction:

Christiane de Senarclens

Adresse:

Case postale 53, 5223 Riniken,
Tél. 056 - 41 20 22

Régie des annonces:

Eduard Egloff SA,
1, rue Loreto, 6301 Zug,
Tél. 042 - 21 33 63/62

Imprimerie et expédition:

Schill & Cie SA, 6002 Lucerne

Reproduction autorisée
mentionnant la source et
justificatif

Paraît 15 fois par an

Prix de l'abonnement:

Suisse: Fr. 34.– par an
Gratuit pour les membres ASETA
Prix individuel pour l'étranger

**Le numéro 3/88 paraîtra
le 3 mars 1988**

**Dernier jour pour les ordres
d'insertion: 15 fév. 1988**